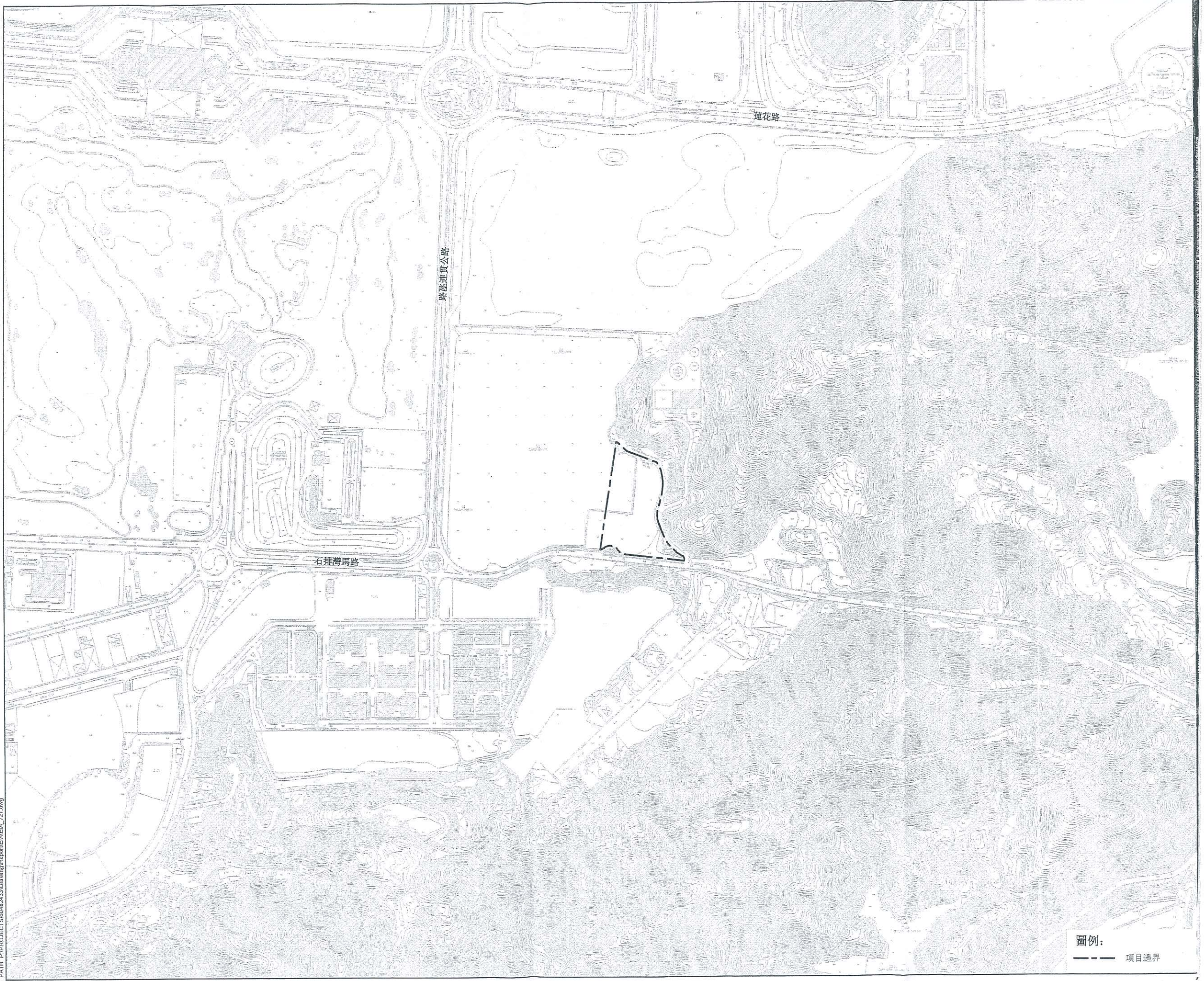




澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
土地工務運輸局
Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes

1	申請人名稱 Nome do requerente	澳門自來水股份有限公司 Sociedade de Abastecimento de Águas de Macau, S.A.
2	申請批給的土地面積 Área do terreno a conceder	17,000平方米 17 000 m ²
3	土地位置 Localização do terreno	位於路環島，鄰近九澳高頂馬路 Junto à Estrada do Altinho de Ká Hó, em Coloane
4	土地用途 Finalidade do terreno	供水設施 Instalações de abastecimento de água
5	建築面積 Área bruta de construção	工業：18,348平方米 Indústria: 18 348 m ²
6	溢價金金額(約值) Valor do prémio (aproximado)	澳門幣\$ 58,000,000.00 \$ 58 000 000,00 patacas
7	申請豁免公開招標的理由 Fundamentação do pedido de concessão com dispensa do concurso público	土地上將用作興建一座淨水廠，以滿足離島地區及路氹填海區未來十年發展的用水需求。 法律依據為第10/2013號法律《土地法》第五十五條第二款(一)項。 A construção de uma estação de tratamento de água a construir que irá satisfazer o consumo da água para o desenvolvimento nas ilhas Coloane e Taipa e no aterro de Cotai durante a próxima década. Base legal: alínea 1) do n.º 2 do artigo 55.º da Lei n.º 10/2013 «Lei de Terras».



圖例:
--- 項目邊界